


Prüfbericht-Nr.: <i>Test report no.:</i>	60414289-001	Auftrags-Nr.: <i>Order no.:</i>	3336972	Seite 1 von 1 <i>Page 1 of 1</i>
Kunden-Referenz-Nr.: <i>Client reference no.:</i>	2288980	Auftragsdatum: <i>Order date:</i>	2020-09-07	
Auftraggeber: <i>Client:</i>	PPE Germany GmbH; Karlsruher Str. 18; 10711 Berlin, Deutschland			
Prüfgegenstand: <i>Test item:</i>	Medizinische Gesichtsmaske			
Bezeichnung / Typ-Nr.: <i>Identification / Type no.:</i>	Cosy Charge 010100000109201IIR			
Auftrags-Inhalt: <i>Order content:</i>	Prüfung medizinische Gesichtsmaske Type I; Type II und Typ IIR			
Prüfgrundlage: <i>Test specification:</i>	Medizinische Gesichtsmasken-Anforderungen und Prüfverfahren nach EN 14683:2019+AC:2019 exklusive der Biocompatibilität nach Ziffer 5.2.6			
Wareneingangsdatum: <i>Date of sample receipt:</i>	2020-09-21			
Prüfmuster-Nr.: <i>Test sample no.:</i>	Cosy, Charge 010100000109201IIR			
Prüfzeitraum: <i>Testing period:</i>	2020-09-23 – 2020-09-30			
Ort der Prüfung: <i>Place of testing:</i>	TÜV Rheinland LGA Products GmbH			
Prüflaboratorium: <i>Testing laboratory:</i>	HygCen Austria GmbH Österreich			
Prüfergebnis*: <i>Test result*:</i>	Siehe Sonstiges / See Other			
überprüft von: <i>reviewed by:</i>	genehmigt von: <i>authorized by:</i>			
Datum: 2020-10-06 <i>Date:</i>	Datum: 2020-10-06 <i>Date:</i>			
Stellung / Position:	Sachverständige(r)/Expert	Stellung / Position:	Sachverständige(r)/Expert	
Sonstiges / Other:	Die überprüfte Maske Cosy entspricht den Vorgaben der EN 14683:2019+AC:2019, für Masken des Typs IIR ohne Biocompatibilitätsprüfung nach Ziffer 5.2.6 Referenzierter Prüfbericht HygCen Austria GmbH - B25728			
Zustand des Prüfgegenstandes bei Anlieferung: <i>Condition of the test item at delivery:</i>	Prüfmuster vollständig und unbeschädigt <i>Test item complete and undamaged</i>			
* Legende:	1 = sehr gut P(ass) = entspricht o.g. Prüfgrundlage(n)	2 = gut F(ail) = entspricht nicht o.g. Prüfgrundlage(n)	3 = befriedigend N/A = nicht anwendbar	4 = ausreichend N/T = nicht getestet
* Legend:	1 = very good P(ass) = passed a.m. test specification(s)	2 = good F(ail) = failed a.m. test specification(s)	3 = satisfactory N/A = not applicable	4 = sufficient N/T = not tested
<p>Dieser Prüfbericht bezieht sich nur auf das o.g. Prüfmuster und darf ohne Genehmigung der Prüfstelle nicht auszugsweise vervielfältigt werden. Dieser Bericht berechtigt nicht zur Verwendung eines Prüfzeichens. <i>This test report only relates to the a. m. test sample. Without permission of the test center this test report is not permitted to be duplicated in extracts. This test report does not entitle to carry any test mark.</i></p>				